

OPTIMA PLUS-SOFT PLUS



OPTIMA SOFT PLUS



OPTIMA PLUS

GERÄTEBESCHREIBUNG



LEGEND

- 1 Bohnenbehälter
- 2 Handeinwurf für Kaffeemehl
- 3 Kartenlesegerät
- 4 Personen Anwesenheitssensor
- 5 Griffschutz
- 6 Display Touch
- 7 Heißwasserausgabe
- 8 Türschloss
- 9 Dampfschwert
- 10 Höhenverstellbarer Getränkeauslauf
- 11 Tropfschale
- 12 Tresterbehälter

STARTING UP

1. Öffnen Sie die Fronttür, und schalten Sie die Maschine am Hauptschalter ein.
2. Schließen Sie die Maschinentür und prüfen Sie, ob Tresterbehälter und Tropfschale in der Maschine eingesetzt sind.

Drücken Sie „Maschine einschalten“.



Wenn die Kesseltemperatur 50 °C (122 °F) erreicht, spült das Gerät die Brühgruppe. Folgende Anzeige erscheint im Display:

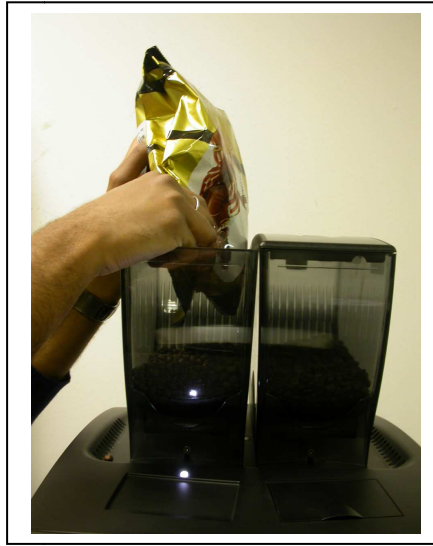


Um die Maschine auszuschalten, drücken Sie erst INFO ⓘ, dann „Maschine ausschalten“.



PRODUKTE AUSFÜLEN

Füllen Sie nur so viel Kaffeebohnen auf wie Sie täglich benötigen. Dann sind Ihre Produkte immer frisch.



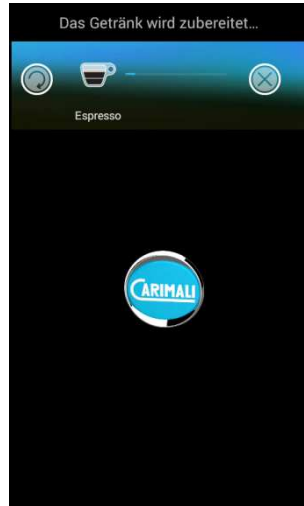
PRODUKTAUSGABEN

1) KAFFEE – CAPPUCCINO – SCHOKO


Schieben Sie den Getränkeauslauf in die richtige Höhe und platzieren Sie eine Tasse darunter. Drücken Sie dann auf dem Touchscreen auf das gewünschte Getränk.

Für Getränke der SHIFT-Ebene gehen Sie zur nächsten Seite, indem Sie mit dem Finger von rechts nach links über den Bildschirm wischen.

Bei Bedienung mit Kellnerkarte platzieren Sie erst die Chipkarte im (sauberen) Kartenlesegerät, dann drücken Sie die gewünschte Produkttaste. Das Display zeigt:



HINWEIS:

- Drücken Sie  um die Getränkeausgabe zu stoppen (nicht möglich bei Selbstbedienung).
- Der Cursor zeigt den Verlauf der Getränkeausgabe an.


2) HEISSWASSER

Schieben Sie den Getränkeauslauf in die richtige Höhe, und platzieren Sie eine Tasse darunter. Drücken Sie dann die Heißwassertaste. Das Display zeigt:

Bei Bedienung mit Kellnerkarte platzieren Sie erst die Chipkarte im (sauberen) Kartenlesegerät, dann drücken Sie die gewünschte Produkttaste. Das Display zeigt:

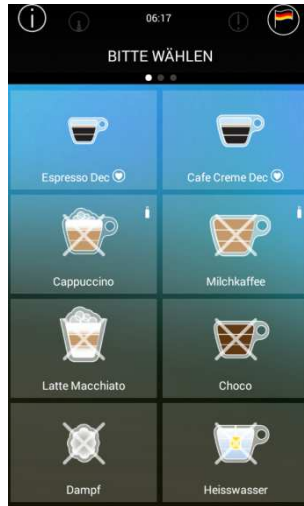


HINWEIS:

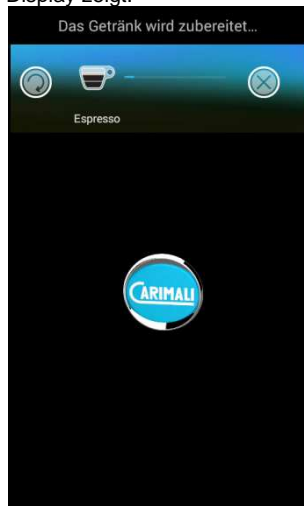
- Drücken Sie  um die Getränkeausgabe zu stoppen (nicht möglich bei Selbstbedienung).
- Der Cursor zeigt den Verlauf der Getränkeausgabe an.
- Heißwasser kann gleichzeitig mit Dampf ausgegeben werden.

3) AUSGABEN MIT GEMAHLENEM KAFFEE (nicht möglich bei Selbstbedienung)


Schieben Sie den Getränkeauslauf in die richtige Höhe und platzieren Sie eine Tasse darunter. Öffnen Sie den Handeinwurf für Kaffeemehl. Das Display zeigt:




- Füllen Sie Kaffeemehl in das Kaffeemehlfach.
- Schließen Sie den Handeinwurf für Kaffeemehl.
- Drücken Sie die gewünschte Produkttaste. Das Display zeigt:

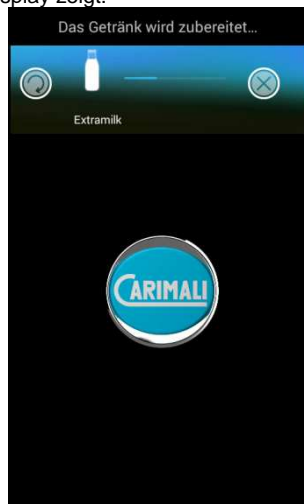


HINWEIS:

- Drücken Sie  um die Getränkeausgabe zu stoppen (nicht möglich bei Selbstbedienung).
- Der Cursor zeigt den Status der Getränkeausgabe an.
- Wenn Sie den Handeinwurf für Kaffeemehl nicht schließen, oder wenn Sie keine Produktwahl-taste drücken, bricht das Gerät diese Funktion nach 60 Sekunden ab. Das Gerät führt einen Reinigungszyklus der Brühgruppe durch.

4) EXTRA-MILCHSCHAUH (NUR BEI LM-GERÄTEN MÖGLICH; AUSSERDEM IST DIE FUNKTION FÜR GERÄTE MIT SELBSTBEDIENUNG GESPERRT.)

Halten Sie die Taste eines milchbasierten Produktes gedrückt, das durch das kleine Flaschensymbol  dargestellt wird. Nach etwa 2 Sekunden startet die Milchschaumausgabe. Das Display zeigt:



Drücken Sie  um die Getränkeausgabe zu stoppen.

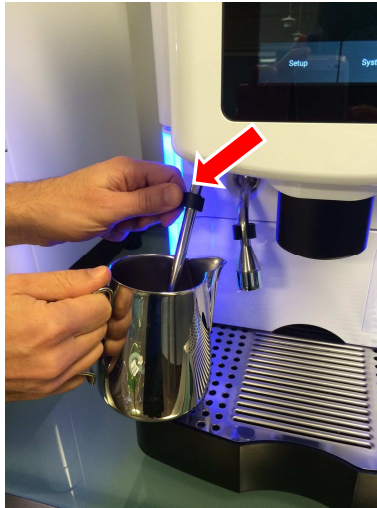
DAMPFSCHWERT

HINWEIS: GERÄTE MIT SELBSTBEDIENUNG HABEN KEIN DAMPFSCHWERT

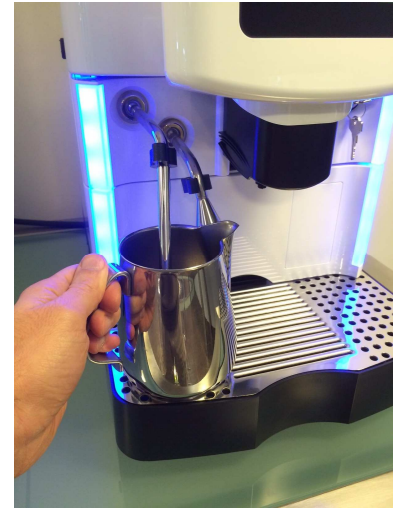
1 ► Drücken Sie die Dampftaste, um die Dampfdüse zu reinigen. Tauchen sie das Dampfschwert in das Getränk



2 ► VORSICHT! Verbrennungsgefahr durch heiße Oberflächen. Fassen Sie das Dampfschwert am Griffschutz an



3 ► Drücken Sie die Dampftaste, um die Dampfausgabe zu stoppen. Nehmen Sie das Dampfschwert aus dem Getränk



4 ► Drücken Sie nach dem Gebrauch des Dampfschwertes die Dampftaste, um das Dampfschwert zu reinigen



5 ► Wischen Sie das Dampfschwert mit einem weichen Tuch ab



6 ► Lassen Sie das Dampfschwert NIEMALS in Flüssigkeiten stehen

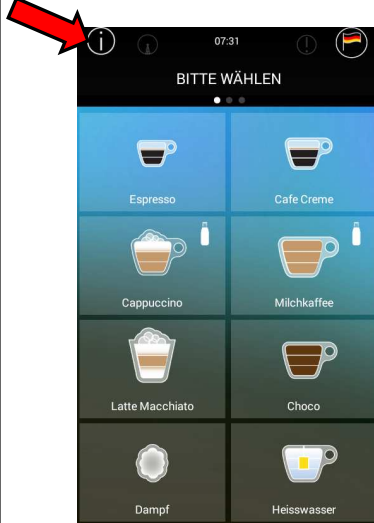


WIR EMPFEHLEN, DIE DAMPFDÜSE WIE IN DIESER ANLEITUNG BESCHRIEBEN ZU BENUTZEN UND ZU REINIGEN.

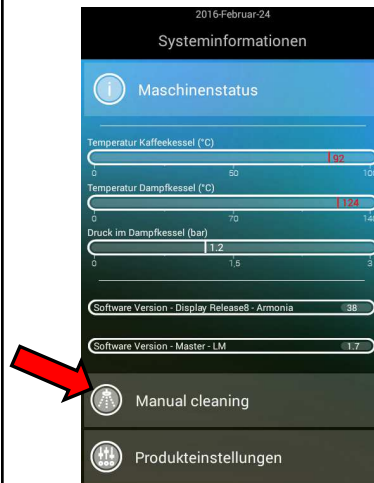
POWER CLEANER

WENN SICH DIE MASCHINE IM LAUFE DES ARBEITSTAGES IM STANDBY-MODUS BEFINDET, OHNE MILCHBASIERTE GETRÄNKE AUSZUGEBEN, EMPFEHLEN WIR DRINGEND, DIE POWER-CLEANER-REINIGUNG DURCHZUFÜHREN.

1 ► Drücken Sie die INFO-Taste.



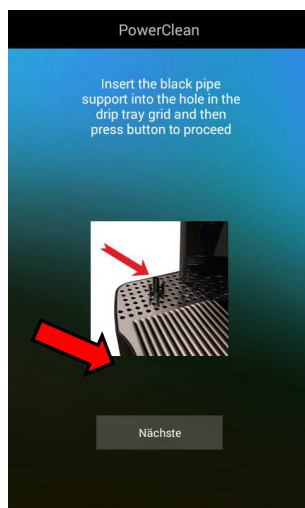
2 ► Drücken Sie „Manual Cleaning“.



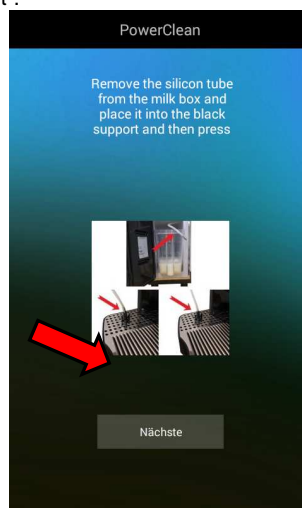
3 ► Drücken Sie „Start“, um den Power-Cleaner-Zyklus zu starten.



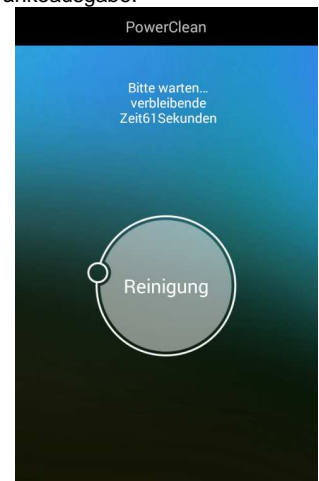
4 ► Platzieren Sie den schwarzen Schlauchhalter im Tropfgitter.



5 ► Stecken Sie den Silikonschlauch in die schwarze Halterung und drücken Sie „Start“.



6 ► Warten Sie bis zum Ende des Power-Cleaner-Zyklus. Die Maschine verlässt das Reinigungs-Menü und ist bereit für die Getränkeausgabe.



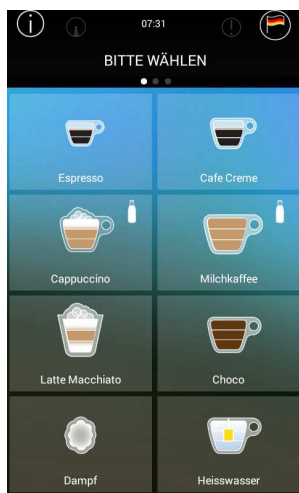
7 ► Nach Ende der Reinigung zeigt das Display:



AUTOMATISCHES REINIGUNGSPROGRAMM – BRÜHGRUPPE, MIXER, CAPPUCCINATORE

NACH BETRIEBSSCHLUSS UND WENN DAS GERÄT LÄNGERE ZEIT NICHT BENUTZT WIRD, MÜSSEN SIE EINE AUTOMATISCHE REINIGUNG DER BRÜHGRUPPE, DER MIXEREINHEIT UND DES AUTOMATISCHEN MILCHAUFSCÄUMERS DURCHFÜHREN,

1► Drücken Sie die Info-Taste.



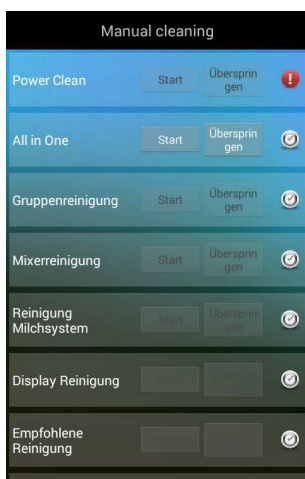
2► Drücken Sie „Manual Cleaning“.



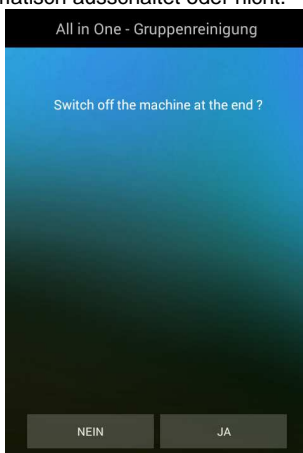
3► Drücken Sie auf „Überspringen“ (neben „Power Clean“).



4► Drücken Sie auf „Start“ (neben „All in One“).



5► Drücken Sie „Ja“ oder „Nein“, je nachdem, ob Sie wollen, dass die Maschine nach dem Reinigungszyklus automatisch ausschaltet oder nicht.



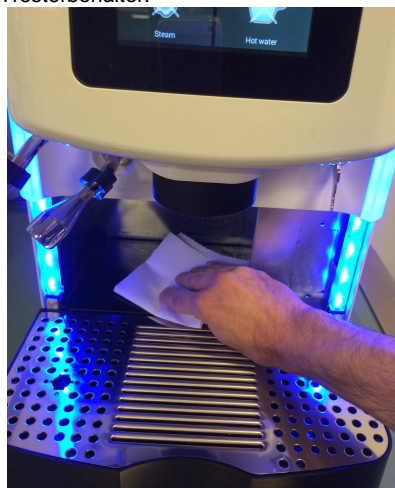
6► Schieben Sie den Getränkeauslauf ganz nach oben.



7► Nehmen Sie den Tresterbehälter heraus und leeren Sie ihn.



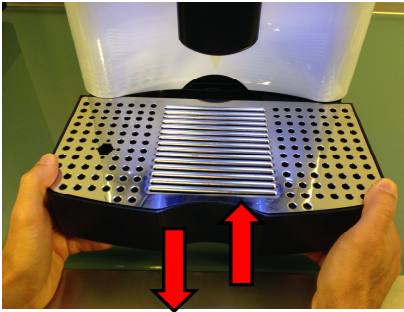
8► Reinigen Sie das Fach für den Tresterbehälter.



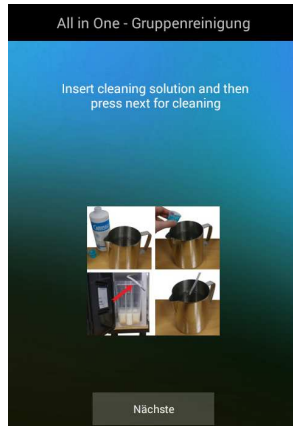
9► Setzen Sie den Tresterbehälter in die Maschine ein.



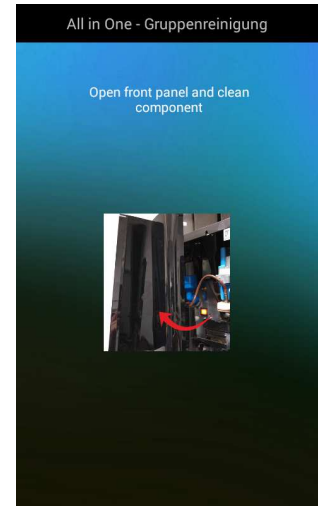
10▶ Nehmen Sie Tropfschale heraus und leeren Sie sie (nur bei Maschinen ohne Festwasseranschluss).



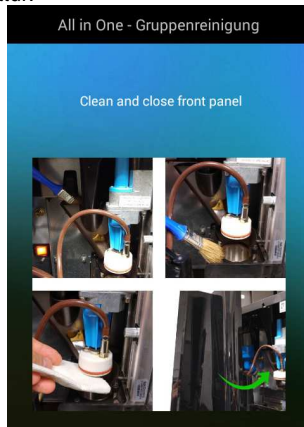
11▶ Füllen Sie eine Reinigerlösung in einen leeren Behälter [Kapazität: min. 500 ml]. Nehmen Sie den Milchschauch aus der Milchtüte und legen Sie ihn in den Behälter mit der Reinigerlösung. Drücken Sie auf "Nächste".



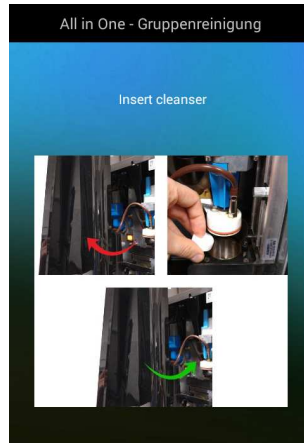
12▶ Öffnen Sie die Fronttür.



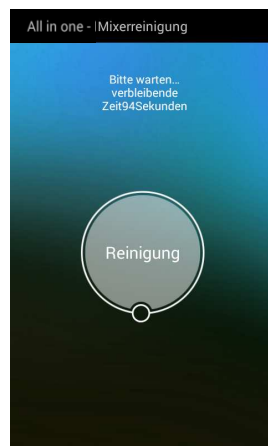
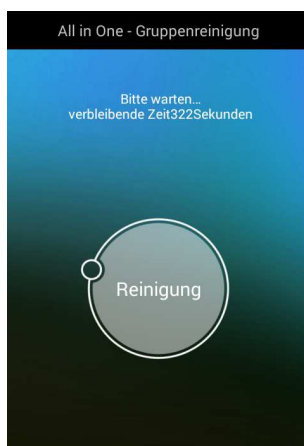
13▶ Entfernen Sie Kaffeereste aus der Brühgruppe. Reinigen Sie den Kolben mit einem Tuch, und schließen Sie die Fronttür.



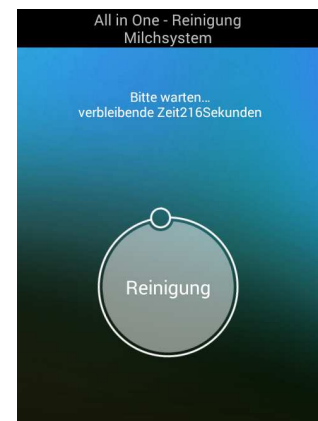
14▶ Öffnen Sie die Fronttür. Legen Sie eine Reinigungstablette in den Brühraum ein. Schließen Sie die Fronttür.



15▶ Warten Sie, bis die Gruppenreinigung beendet ist. Anschließend führt die Maschine eine Mixer- und Cappuccinatore-Reinigung durch (falls vorhanden).



16▶ Je nachdem, welche Einstellungen Sie vorgenommen haben, zeigt das Display nach Ende der Reinigungszyklen die Getränkeauswahl oder die Maschine schaltet sich aus.



HINWEIS:

- a) Unterbrechen Sie den Reinigungsvorgang NICHT. Wenn der Reinigungsvorgang unterbrochen wird (z. B. durch Stromausfall), fordert das Gerät Sie erneut auf, eine Reinigung durchzuführen, sobald das Gerät wieder in Betrieb genommen wird.
- b) Reinigen Sie den Cappuccinatore nur manuell, wenn der Cappuccinatore bei der automatischen Reinigung nicht richtig sauber geworden ist und dadurch nicht funktioniert. Gehen Sie wie folgt vor.
- c) Die Kesselreinigung wird nur gezeigt ,wenn der "Dampfkessel Rhythmus Reinigung " Parameter programmiert wurde.

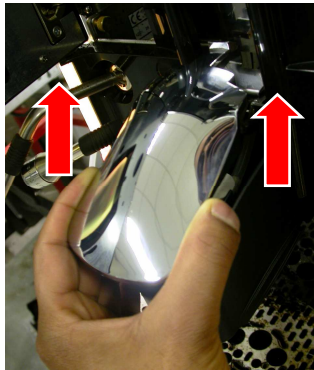
ZUM REINIGEN DER MASCHINE EMPFEHLEN WIR DRINGEND DIE FOLGENDEN REINIGUNGSMITTEL:

REINIGUNGSTABLETTEN

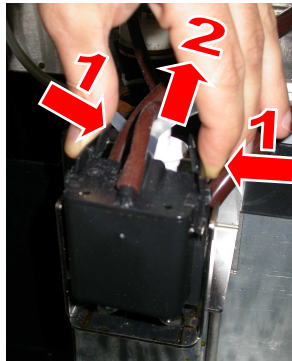
SPÜLMITTEL FÜR CAPPUCCINATORE

MANUELLE REINIGUNG – CAPPUCCINATORE, KAFFEEAUSLAUF

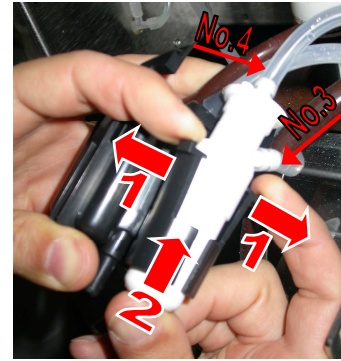
1► Öffnen Sie die Fronttür, und entfernen Sie die Abdeckung des Kaffeeauslaufs.



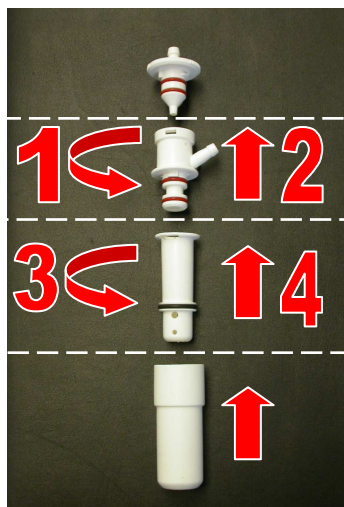
2► Nehmen Sie den Kaffeeauslauf aus der Halterung.



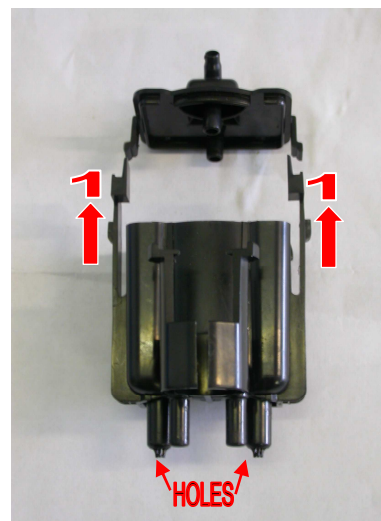
3► Bauen Sie den Cappuccinatore aus dem Kaffeeauslauf aus. Entfernen Sie Silikonschlauch No. 3 und No. 4.



4► Bauen Sie den Cappuccinatore auseinander. Reinigen Sie die Einzelteile gründlich. Entfernen Sie Milchreste aus den Löchern. Prüfen Sie die Dichtungen.



5► Bauen Sie den Kaffeeauslauf auseinander. Reinigen Sie die Einzelteile. Entfernen Sie Kaffeereste aus den Löchern. Nutzen Sie auch das beigefügte Werkzeug, um die Löcher zu reinigen.



MANUELLE REINIGUNG – MIXER (NUR FÜR MASCHINEN MIT SCHOKOMODUL)

WIR EMPFEHLEN DRINGEND, DEN MIXER TÄGLICH ZU REINIGEN

1 ► Öffnen Sie die Tür des Schokomoduls.



2 ► Ziehen Sie den Ausgabeschlauch vom Mixer ab.



3 ► Drehen Sie den Flansch gegen den Uhrzeigersinn, und entfernen Sie den Mixer.



4 ► Bauen Sie den Dekanter aus.



5 ► Spülen Sie Mixer und Dekanter gründlich mit Wasser ab.



6 ► Setzen Sie den Dekanter ein.



7 ► Befestigen Sie den Mixer. Stecken Sie den Ausgabeschlauch auf.



8 ► Befestigen Sie den Mixerschlauch.



MANUELLE REINIGUNG – ZUBEHÖR

TROPFSCHALE REINIGEN

Reinigen Sie die Tropfschale einmal täglich.



TRESTERBEHÄLTER REINIGEN

Reinigen Sie den Tresterbehälter einmal täglich.



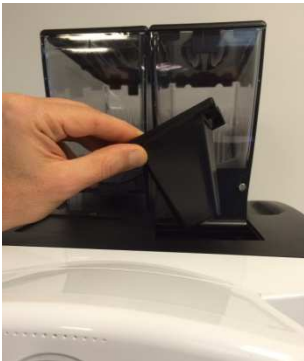
INSTANTBEHÄLTER REINIGEN

Reinigen Sie einmal pro Woche den Trichter mit einem Lappen und einem Reiniger, der für den Kontakt mit Lebensmitteln geeignet ist



REINIGUNG DER KAFFEERUTSCHE

1 ► Öffnen Sie die Einfüllklappe für koffeinfreien Kaffee und entfernen Sie die Mehrlutsche.



2 ► Reinigen Sie die Mehrlutsche für koffeinfreien Kaffee einmal pro Woche mit einer Bürste und einem Reiniger, der für den Kontakt mit Lebensmitteln geeignet ist



3 ► Reinigen Sie die Mehrlutsche einmal pro Woche mit einer Bürste und einem Reiniger, der für den Kontakt mit Lebensmitteln geeignet ist

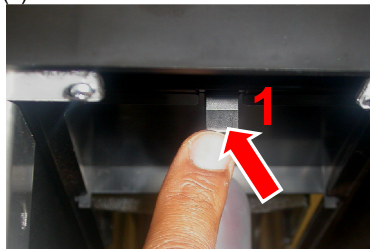


MODULREINIGUNG (NUR FÜR MASCHINEN MIT INSTANTPRODUKTMODUL)

1 ► Öffnen Sie die Modultür.



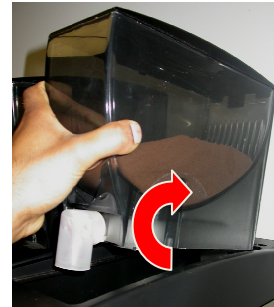
2 ► Drücken Sie den Kunststoffzahn (1).



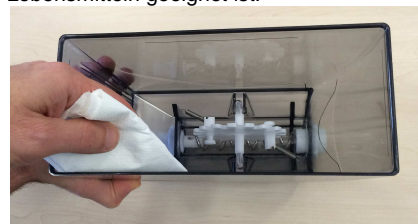
3 ► Entfernen Sie die Kunststoffabdeckung (2).



4 ► Entfernen Sie den Trichter.



5 ► Reinigen Sie den Produktbehälter einmal pro Woche mit einem Lappen und einem Reiniger, der für den Kontakt mit Lebensmitteln geeignet ist.

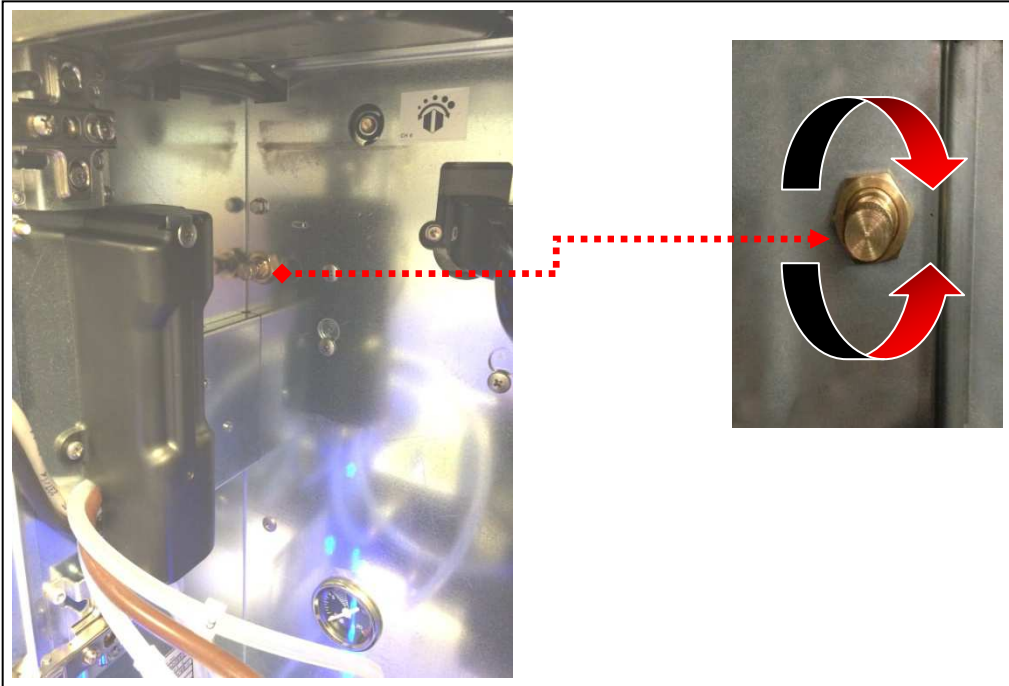


EINSTELLUNGEN

Schaum einstellen

Der Cappuccinatore ist mit einem Schaumregulierer ausgestattet, mit dem Sie die Luftmenge einstellen, die Sie zum Aufschäumen der Milch benötigen.

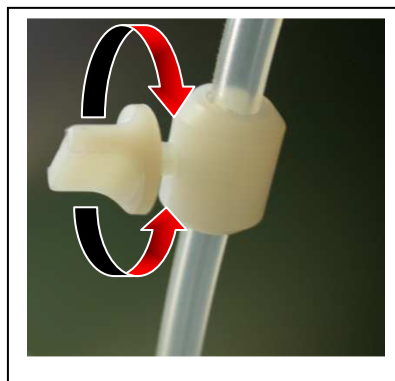
Öffnen Sie die Maschinentür. Drehen Sie die Schaumregulierschraube im Uhrzeigersinn, um dichten Schaum (kleinere Bläschen) zu erhalten, oder drehen Sie die Ringmutter gegen den Uhrzeigersinn, um leichteren Schaum (größere Bläschen) zu erhalten. Fixieren Sie es mit der Mutter.



MILCHTEMPERATUR OHNE MTT

Der Milchtemperaturregler befindet sich am Milchschauch des Cappuccinatore.

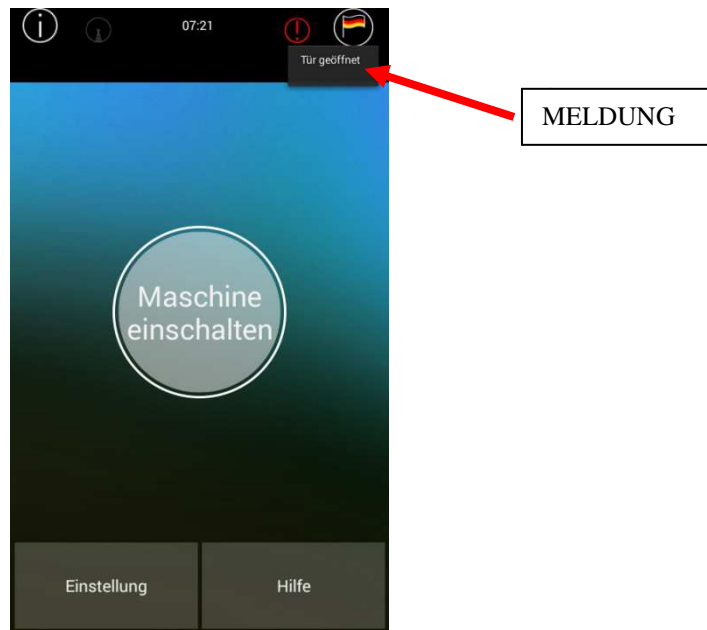
Drehen Sie die Ringmutter im Uhrzeigersinn, um die Temperatur zu erhöhen, bzw. gegen den Uhrzeigersinn, um sie zu verringern.



MACHINE FUNCTIONS MESSAGES

- 1) PANEL GEOEFFNET
- 2) TRESTER VOLL
- 3) TRESTER EINSETZEN
- 4) BOHNENBEH. LEER
- 5) KEIN KAFFEEMEHL
- 6) TROPFSCHALE FEHLT
- 7) TROPFSCHALE VOLL
- 8) KEINE MILCH
- 9) MILK TANK OUT

IM FALL EINER DER OBEN AUFGEFÜHRTEN FEHLERMELDUNGEN LEUCHTET DIE ⓘ-ANZEIGE ROT, UND ES ERSCHEINT EINE MELDUNG.



FALLS DIE MASCHINE EINEN FEHLER HAT UND SICH AUSSCHALTET, KONTAKTIEREN SIE IHR SERVICE-CENTER.

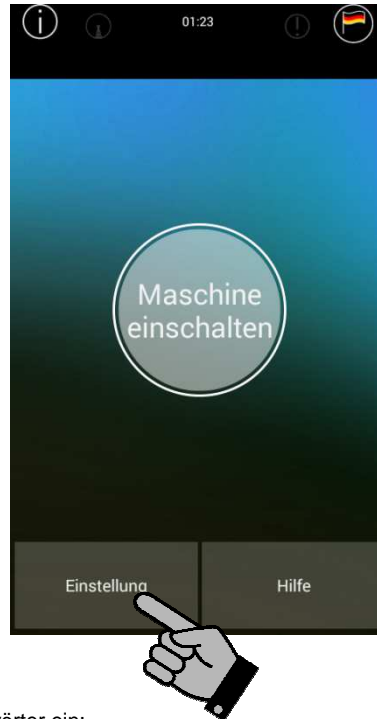
ACCESS THE MAIN SETTING MENUS WITH PASSWORD OR SMART-CARD

A) ZUGANG PER PASSWORT

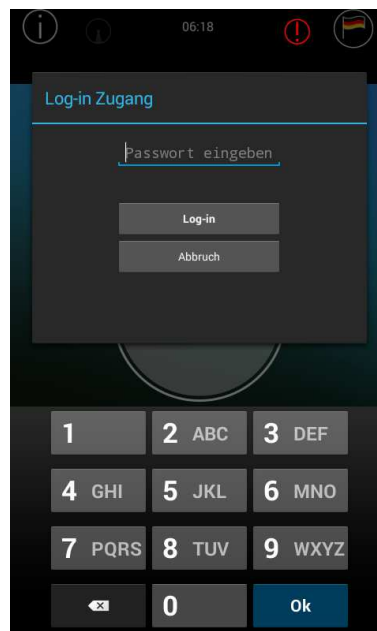
Zu den Programm-Menüs gelangen Sie mit einem Passwort. Das Passwort besteht aus 5 Ziffern.

Gehen Sie wie folgt vor:

- 1) Schalten Sie das Gerät aus.
- 2) Drücken Sie „Einstellung“; Das Display zeigt:



- 3) Geben Sie eins der folgenden Passwörter ein:
 - KELLNER 6 1 1 1 1
 - CHEF 2 2 2 2 2



Nach Eingabe des Passworts, zeigt das Display das Programm-Menü.

